

Dohoda o vysporiadaní nároku na náhradu škody č. 400/2020/MPRVSR-420

**uzatvorená v zmysle § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov
a zákona č. 514/2003 Z. z. o zodpovednosti za škodu spôsobenú pri výkone verejnej moci
a o zmene niektorých zákonov (ďalej len „Dohoda“)**

medzi účastníkmi Dohody:

Účastník Dohody 1:

Názov: Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky

Sídlo: Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava

Zastúpený: Ing. Ján Mičovský, CSc., minister

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

IBAN: SK66 8180 0000 0070 0008 1105

SWIFT: SPSRSKBA

IČO: 00156621

DIČ: 2021291382

(ďalej len „Účastník Dohody 1“)

Účastník Dohody 2:

Názov: Panonia Winery, s.r.o.

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, oddiel: Sro, vložka
číslo: 42550/T

Sídlo: Dukelská 21, 920 01 Hlohovec

IČO: 51 761 742

DIČ: 2120790056

IČ DPH: SK2120790056

Zastúpený: Ing. Róbert Čík, konateľ

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.

IBAN: SK24 0900 0000 0051 5002 2996

SWIFT: GIBASKBX

(ďalej len „Účastník Dohody 2“)

(Účastník Dohody 1 a Účastník Dohody 2 ďalej spolu aj ako „účastníci Dohody“)

PREAMBULA

Dňa 21.05.2020 bola Účastníkovi Dohody 1 doručená v zmysle § 15 zákona č. 514/2003 Z. z. o zodpovednosti za škodu spôsobenú pri výkone verejnej moci a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon č. 514/2003 Z. z.**“) písomná žiadosť Účastníka Dohody 2 o predbežné prerokovanie nároku na náhradu škody, ktorou žiada nahradiť škodu v celkovej výške **14.355,00 EUR** (slovom štrnásťtisícristopäťdesiatpäť EUR).

Účastník Dohody 1 po preskúmaní skutkového stavu zistil, že dňa 18.12.2018 bola Pôdohospodárskej platobnej agentúre so sídlom: Hraničná 12, 815 26 Bratislava (ďalej len „**Pôdohospodárska platobná agentúra**“), ktorá je rozpočtovou organizáciou zapojenou finančnými vzťahmi na Účastníka Dohody 1 doručená od Účastníka Dohody 2 Zmluva o prevode časti podniku záväzku prevodcu: spoločnosti Food Farm, s.r.o. so sídlom Dukelská 21, 920 14 Hlohovec, IČO: 31 442 226 na nadobúdateľa: Účastníka Dohody 2, predmetom ktorej bol záväzok integrovanej produkcie vo vinohradníctve na dieloch pôdnych blokov v Rišňovciach, Leopoldove a Vinohradoch nad Váhom. **Prevod záväzku bol uznaný Pôdohospodárskou platobnou agentúrou dňa 18.07.2019 a zadministrovaný v registroch programu rozvoja vidieka Slovenskej republiky dňa 04.02.2020.**

Dňa 18.12.2018 bola Pôdohospodárskej platobnej agentúre v Bratislave od Účastníka Dohody 2 doručená tiež Zmluva o prevode záväzku prevodcu: spoločnosti Agrovía, a.s. so sídlom Dvořákovo nábrežie 8, 811 02 Bratislava, IČO: 31 427 073 na nadobúdateľa – Účastníka Dohody 2, predmetom ktorej bol záväzok integrovanej produkcie vo vinohradníctve na dieloch pôdnych blokov Drahotce. Tento prevod bol Pôdohospodárskou platobnou agentúrou uznaný dňa 11.02.2020 a zadministrovaný v registroch programu rozvoja vidieka dňa 17.02.2020.

Obsahom oboch zmlúv, ktoré nadobudli účinnosť dňom 30.11.2018 bol i prevod práv a povinností súvisiacich so zaradením Účastníka Dohody 2 do agroenvironmentálneho klimatického opatrenia – Integrovaná produkcia vo vinohradníctve.

Dňa 23.07.2019 doručil Účastník Dohody 2 Pôdohospodárskej platobnej agentúre na základe jej oznámenia záväzné vyhlásenie Účastníka Dohody 2 ako nadobúdateľa záväzku o prevzatí práv a povinností z agroenvironmentálneho vzťahu. Napriek tejto skutočnosti však k prepisu v registroch programu rozvoja vidieka došlo zo strany Pôdohospodárskej platobnej agentúry až **dňa 04.02.2020.**

V dôsledku oneskoreného zadministrovania prevodu záväzku Účastníka Dohody 2 Pôdohospodárskou platobnou agentúrou napriek splneniu všetkých povinností spojených s prevzatím záväzku nebol Účastník Dohody 2 zaradený do príslušného registra zoznamu organizácií, oprávnených čerpať podporu pre „*Projekt rozvoja rastlinnej a živočíšnej výroby*“, v dôsledku čoho mu nebol zo strany Národného poľnohospodárskeho a potravinárskeho centra zaslaný príslušný návrh zmluvy.

Po doručení písomného stanoviska Pôdohospodárskej platobnej agentúry č. 84113/2020/530-002 zo dňa 20.08.2020 Účastníkovi Dohody 1, v ktorom Pôdohospodárska platobná agentúra uznala

tvrdenia, obsiahnuté v žiadosti o predbežné prerokovanie nároku na náhradu škody Účastníka Dohody 2 za pravdivé, oznámil Účastník Dohody 1 listom č. spisu 8066/2020, č. z. 47159/2020 zo dňa 06.11.2020 Účastníkovi Dohody 2, že jeho žiadosti o predbežné prerokovanie nároku na náhradu škody vyhovuje, pričom termín osobného prerokovania nároku na náhradu škody určil na deň 24.11.2020.

Dňa 24.11.2020 sa na Ministerstve pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR uskutočnilo stretnutie zástupcov Účastníka Dohody 1, zástupcu Účastníka Dohody 2 – p. Ing. Róberta Číka a zástupcov Pôdohospodárskej platobnej agentúry. Na predmetnom stretnutí vyhodnotil Účastník Dohody 1 na základe preverenia vyššie popísaného skutkového stavu žiadosť Účastníka Dohody 2 o náhradu škody spôsobenej nesprávnym úradným postupom orgánom verejnej moci za dôvodnú. Z uvedeného dôvodu sa zástupcovia Účastníka Dohody 1 a Účastníka Dohody 2 dohodli na predmetnom stretnutí na znení tejto Dohody o urovnaní.

Článok 1

Predmet dohody

- 1.1** Účastníci Dohody sa dohodli na uzatvorení tejto Dohody o vysporiadaní nároku na náhradu škody a to z dôvodu, že Účastníkovi Dohody 2 v dôsledku oneskoreného zadministrovania prevodu záväzku integrovanej produkcie vo vinohradníctve vznikla v zmysle § 3 ods. 1 písm. d) zákona č. 514/2003 Z. z. škoda, spôsobená nesprávnym úradným postupom orgánu verejnej moci – Pôdohospodárskej platobnej agentúry, za ktorú v zmysle § 4 ods. 1 písm. d) zákona č. 514/2003 Z. z. zodpovedá Účastník Dohody 1.
- 1.2** Prevod záväzku Účastníka Dohody 2 bol Pôdohospodárskou platobnou agentúrou uznaný listom č. 046264/2019, 046296/2019 zo dňa 18.07.2019. Napriek doručeniu vyplneného záväzného vyhlásenia nadobúdateľom záväzku – Účastníkom Dohody 2 Pôdohospodárskej platobnej agentúre doručené dňa 23.07.2019, bol predmetný prevod zadministrovaný v registroch programu rozvoja vidieka až dňa 04.02.2020, v dôsledku čoho vznikla Účastníkovi Dohody 2 škoda vo výške 14.355,00 EUR (slovom štrnásťtisícristopäťdesiatpäť EUR).
- 1.3** Nakoľko v zmysle § 3 ods. 1 písm. d) zákona č. 514/2003 Z. z. zodpovedá štát za škodu, ktorá bola spôsobená nesprávnym úradným postupom orgánu verejnej moci, je Účastník Dohody 1 povinný uhradiť náhradu škody Účastníkovi Dohody 2.

Článok 2

Vysporiadanie nároku na náhradu škody

- 2.1** Účastníci Dohody sa dohodli, že Účastník Dohody 1 uhradí náhradu škody Účastníkovi Dohody 2 v plnej výške, t. j. v sume **14.355,00 EUR** (slovom štrnásťtisícristopäťdesiatpäť eur) a to v lehote do 30 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Dohody na číslo účtu, uvedené

Účastníkom Dohody 2 v tvare IBAN: SK24 0900 0000 0051 5002 2996, vedený v Slovenskej sporiteľni, a.s., pod variabilným symbolom: 4002020420 (číslo tejto Dohody).

2.2 Vyplatením odškodnenia Účastníkovi Dohody 2 podľa bodu 2.1 tohto článku Dohody v dohodnutej lehote považujú účastníci tejto Dohody nárok Účastníka Dohody 2 na náhradu škody v celom rozsahu za vysporiadaný.

2.3 Účastník Dohody 2 svojím podpisom vyhlasuje, že sa nebude domáhať v civilnom sporovom konaní alebo inom konaní akéhokoľvek ďalšieho nároku z toho istého titulu ako je uvedený v Článku 1 tejto Dohody.

Článok 3

Záverečné ustanovenia

3.1 Táto Dohoda sa riadi ustanoveniami zákona č. 514/2003 Z. z. , zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

3.2 Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR. Účastníci Dohody výslovne súhlasia so zverejnením tejto Dohody v jej plnom rozsahu v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.

3.3 Dohoda je vyhotovená v troch rovnopisoch, z toho dve (2) si ponechá Účastník Dohody 1 a jedno (1) Účastník Dohody 2.

3.4 Táto Dohoda môže byť menená alebo doplnená len po dohode obidvoch účastníkov Dohody formou očíslovaných písomných dodatkov k Dohode, ktoré budú tvoriť jej neoddeliteľnú súčasť.

3.5 Spory vzniknuté z tejto Dohody alebo v súvislosti s ňou sa budú riešiť predovšetkým dohodou. Ak dohoda nebude možná, je príslušný súd podľa platného právneho poriadku Slovenskej republiky.

3.6 Ak niektoré z ustanovení tejto Dohody stratia platnosť alebo účinnosť, ostávajú ostatné ustanovenia v platnosti. V prípade, že niektoré ustanovenie stratí platnosť alebo účinnosť, účastníci Dohody sa zaväzujú uzavrieť dodatok, prípadne dohodu, ktorá bude obsahom čo najviac zodpovedať obsahu pôvodného ustanovenia, pričom obdobne sa bude postupovať aj pri akejkolvek nejasnosti v texte.

3.7 Osobné údaje dotknutých osôb sa spracúvajú v súlade so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

3.8 Účastníci Dohody vyhlasujú, že si Dohodu prečítali, porozumeli jej obsahu a ako zrozumiteľný a určitý prejav ich slobodnej a vážnej vôle ju na znak súhlasu podpísali.

V Bratislave, dňa.....

V Bratislave dňa

Za Účastníka Dohody 1:

Za Účastníka Dohody 2:

.....

Ing. Ján Mičovský, CSc.
minister pôdohospodárstva a rozvoja
vidieka SR

.....

Panonia Winery, s.r.o.
Ing. Róbert Čík, konateľ